

LEVANTAMENTO SOBRE A SITUAÇÃO ATUAL DAS POPULAÇÕES INDÍGENAS NO BRASIL.

- Ficha padrão -

INSTRUÇÕES PARA O PREENCHIMENTO

1. Esta é uma ficha padrão utilizada para registrar as informações básicas a respeito da situação atual dos grupos indígenas no Brasil. Compõe-se de 59 questões, divididas nos seguintes itens : nome do grupo, língua, localização, população, tutela/assistência, educação, saúde (\*), situação da terra e subsistência.
2. A ficha padrão foi feita para abranger todos os grupos indígenas que vivem no país, em regiões e em condições de vida bastante diferentes. Portanto, o colaborador (aquele que preencher a ficha) deverá adaptá-la à realidade concreta do grupo indígena e ao seu conhecimento. Assim, cada colaborador deve sentir-se à vontade para devolver a ficha sem responder todas as questões ou para acrescentar informações que julgue necessárias.
3. IMPORTANTE : Cada ficha padrão deve ser preenchida sempre que possível para cada grupo local ou aldeia. Ou seja, nos casos de um mesmo grupo indígena que vive em mais de uma aldeia - grupo local - o colaborador deve deixar claro sobre qual delas está fornecendo informações. Isto não exclui a possibilidade do colaborador dar informações gerais sobre o grupo todo, ou sobre aldeias/grupos locais do mesmo grupo indígena.
4. Caso os espaços deixados em branco para as respostas não sejam suficientes, utilizar verso das folhas.

Dados Pessoais do Colaborador

Nome : Sílvia Thekla Wewering

Endereço : Casa Missionária

CEP : 77.550 Cidade : 77.550 Estado : Goiás

Profissão : Ag. Pastoral Há quanto tempo conhece o grupo indígena ?

10 anos Atividade exercida junto ao grupo indígena :

Contato - Apoio Qual(ais) grupo local(ais) ou aldeia(s) conhece melhor ? Xerente

Data de preenchimento da ficha : 15/09/80

ENDEREÇO PARA RESPOSTAS : "Levantamento sobre a situação atual das populações Indígenas no Brasil".

Caixa Postal 54.097  
01000 São Paulo SP Brasil

NOME DO GRUPO

1. Nome pelo qual o grupo é mais conhecido : Xerente
2. Grupo local / Aldeia (Ver ítem nº 3 das "Instruções para o preenchimento"): Aldeia Nova
3. Outros nomes do grupo : Akwẽ

LÍNGUA

4. Que língua o grupo fala ? Xerente (tronco linguístico "Ge")
5. Existem no grupo índios que falam português ? Precisar sexo e idade dos que falam português : Todos falam o Português, exceto as crianças até 6 ou 7 anos.
6. Que tipo de português falam (Preencher com X ) :  
 falam o português regional fluentemente  
 falam o português regional não fluentemente
7. Todo o grupo fala a sua língua ? Quem não fala ? Precisar sexo e idade dos que não falam a língua original : Todos falam a sua língua
8. Que outras línguas (indígenas ou não) são difundidas no grupo ? Quem fala estas línguas ? Precisar sexo e idade dos que falam esta(s) língua(s) e em que situações ou ocasiões estas línguas são usadas : Em contato com os "Xavante", "Krahó" ou "Apinagé", muitos sabem entender-se nas respectivas línguas.
9. Entre eles, os índios dessa aldeia, que língua falam ? Xerente

LOCALIZAÇÃO

10. Município : Tocantínia Estado : Goiás
11. Referencias geográficas gerais (rios limítrofes, acidentes geográficos vizinhos, etc.): Norte do Município, entre os ribeirões Água - Fria, Aldeinha, Rio Preto, Barra do Matia e Mata Grande.

11. (cont.)

12. Referências geográficas sobre a localização da aldeia (Se na floresta, no cerrado, beira de rio, etc.): No Cerrado.

POPULAÇÃO (Lembre-se que é a população, sempre que possível, por aldeia ou grupo local).

13. População atual total, por faixa de idade e sexo :

Sexo Masculino: <u>34</u>	Homens Adultos : <u>16</u>
Sexo Feminino : <u>28</u>	Mulheres Adultas : <u>16</u>
Total : <u>62</u>	Crianças Masc. : <u>18</u>
	Crianças Femin. : <u>12</u>
	Total : <u>62</u>

(Obs.: esta questão pode ser respondida utilizando-se o modelo dos formulários da FUNAI)

14. Os dados de população da pergunta anterior foram obtidos por quem ?

Pessoalmente Como? Em contato  
frequente com as famílias Em que data foi feita a con-  
 tagem ou estimativa ? 10/09/80

15. Existem indivíduos ou famílias deste grupo que estejam desaldeados ?

Dar uma idéia de quantos são e onde estão : 3 famílias, residen-  
tes numa distância de 1 a 2 Km, mas, que participam viva-  
mente da vida do grupo.

16. Existem informações da população do grupo para os anos anteriores ?  
Quais ? (Citar total, data e fonte): Não porque é uma Aldeia em formação. Eles viviam espalhados na área; só de 1 ano para cá sentiram a necessidade de agrupar-se numa Aldeia.
17. Dar o formato da aldeia, número de casas, número médio de moradores por habitação, o tipo de construção empregado (se é o tradicional do grupo ou é o modelo regional); Dê também uma descrição do tipo de material usado para a construção. (Se facilitar, pode-se desenhar)

TUTELA E ASSISTENCIA

18. O grupo é atendido pela FUNAI ? Como ? Se houver Posto Indígena citar o nome e descrever as instalações, equipamentos, pessoal, atividades desenvolvidas, etc.

Na Aldeia Nova não há funcionário da FUNAI. O Grupo é atendido de quando em quando pela FUNAI do Posto Indígena do Rio de Sono, (Aldeia Baixa Funda) 15 Km distantes.

19. Existem projetos da FUNAI na área ?Mencione os projetos em execução e os planejados. Descreva brevemente : quando começaram, instalações, verbas, pessoal, tipo de atividade, participação dos índios, etc.

Não há nenhum projeto real da FUNAI. Fala-se em construir uma escola, abrir um poço d'água (Projeto agrícola anunciado).

20. Outros projetos em andamento na área indígena (Por exemplo geridos pela própria comunidade indígena e outros).

Não há.

21. Missões religiosas. O grupo tem algum tipo de relação com missionários religiosos?  Sim ( ) Não

22. Em caso afirmativo, descrever qual(ais) a(s) Missão (ões) e o tipo de atividade que exerce :

(Igreja a que pertence, ordem religiosa, nº de missionários, instalações da missão, se fazem visitas e/ou tem base na área indígena, tipo de trabalho que executam, etc.)

Igreja Católica, Congregação Missionária das Servas do Espírito Santo (1 Irmã) sem nenhuma instalação, nem programa. Visitas frequentes, estabelecendo laços de amizade, participando da vida grupal; tentativa de aprendizagem da língua.

23. Além da FUNAI e das Missões religiosas, existem outros grupo ou entidades que apoiam/auxiliam este grupo indígena?  Não ( ) Sim. Como ?

EDUCAÇÃO

(Obs. : Sabendo-se que cada grupo indígena possui seu próprio sistema de educação, este ítem deseja saber algumas informações sobre as escolas para índios - FUNAI e/ou Missões- ou escolas para a população brasileira regional e que os índios frequentem).

24. Há escolar(s) para os índios na Missão, Posto ou aldeia ? Dar uma breve descrição das instalações : Na Aldeia funciona 1 escola à maneira de uma escola rural da região: Casa de palha, sala única.

25. Desde quando há escola(s) no local ? Por iniciativa de quem ?

Por iniciativa própria, há 1 ano.

26. Os índios frequentam escolas juntamente com a população regional local ? ( ) Sim (X) Não. Onde ?

27. Descreva brevemente as características e o funcionamento da escola que os índios mais frequentam atualmente .

- Quem ensina (especificar se existem índios monitores/professores ou auxiliares e qual a sua formação): 1 índio Monitor, com 2 auxiliares, (índios também), todos com uma base de estudos da 3ª série do 1º Grau.

- Horário de funcionamento : 8 -11 hs; 14-17 hs; 19-22 hs.

- Continuidade do funcionamento :



(27. cont.)

- o ensino é monolíngue ou bilingue ? **Bilingue.**

- número aproximado de alunos (dar o sexo e a idade)

Masc. 12      Nota: o horário da noite funciona para os adul  
Fem . 10      tos tipo Mobral.

Total -       
22 (na idade de 6 a 18 anos).

- qual as matérias ensinadas ?

- Xerente
- Português
- Matemática
- Conhecimento - Gerais

SAÚDE

28. De hoje, há um ano atrás, quantas crianças nasceram ? **...1**.....

Ocorreu alguma complicação nestes partos ? Não () Sim ( )

O que ?.....

29. Onde são feitos os partos ? Hospital ( ) Domicilio () Outro ( )

Especifique. **Normalmente as crianças nascem na Aldeia**.....

30. Quem faz os partos ? () Pessoa da família (Dar o parentesco com os pais da criança). **Mãe, Tia ou Sogra**.....

( ) Médico

( ) Atendente

( ) Outros (Especificar):.....

30. Praticam alguma forma de controle de natalidade ? ( ) Não () Sim

Como ? **Pelo uso da Erva do Mato**.....

Praticam o infanticídio ? () Não ( ) Sim; Quando ?.....

31. Até que idade as crianças mamam no peito ? **2 a 3 anos**.....

32. De hoje, há um ano atrás, quantas pessoas morreram ? **nenhum**.....

- Tiveram assistência médica antes da morte ? ( ) Não ( ) Sim

- Quem a prestou ?.....

- De que morreram estas pessoas e que idade tinham ?

- Quais as causas de morte mais frequentes ?

**Gripe, sarampo, congestão, tuberculose.**

33. Quais as doenças mais frequentes nas crianças (em ordem decrescente)?

**gripe, sarampo, diarreia.**

Quais as doenças mais frequentes nos adultos (em ordem decrescente)?

**gripe, congestão, tuberculose.**

33. (cont.)

34. Existe profissional de saúde trabalhando na área ? ( ) Não (X) Sim  
 Que formação tem ? de atendente  
 Há quanto tempo trabalha na área ? 4 anos Quem paga ?  
FUNAI

- A equipe volante da FUNAI presta assistência na área ? ( ) Não (X) Sim  
 Com que frequência ? anualmente  
 Como é o seu relacionamento com a população ?  
Não há entrosamento.

- Existem outras entidades prestadoras de serviço de saúde ? ( ) Não ( ) Sim  
 Especifique : casos de urgência hospital de Miracema do Norte.

- No último ano, quantas pessoas foram encaminhadas para internação ?  
1 caso

- Para que hospitais foram encaminhados ? FUNAI Goiânia

- Quais foram os diagnósticos feitos ? Tuberculose

35. Quais as vacinações realizadas na população indígena (Marcar com X)  
 Quando e por quem foram realizadas ?

	ANO	Por quem
(X) Sabin para poliomielite	1979	FUNAI
(X) BCG para tuberculose	1978	FUNAI
(X) Tríplice para crupe, tétano e tosse comprida	1978	FUNAI
(X) Sarampo	1980	FUNAI
(X) Anti-variólica	1978	FUNAI

- Quantas pessoas foram, aproximadamente, vacinadas ? 25 a 30

- Existe registro destas vacinações no Posto, Missão ou aldeia ?

( ) Sim ( ) Não (Marcar com um X) sem informação.

Existem fichas médicas individuais ? ( ) Não ( ) Sim. Como é o modelo ?  
há dúvida

36. Existe água potável em abundância ? (X) Não ( ) Sim

- É dado algum tratamento aos excretos ? (X) Não ( ) Fossa ( ) Enteriam

- É feita a borrifação anti-malária com inseticida ? ( ) Não (X) Sim  
 Quantas vezes ? anualmente

37. Assinale os medicamentos existentes no local (Marcar com X)

(cont.)

37. Assinalar os medicamentos usados : **Não existe.**

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Analgésicos      | <input type="checkbox"/> Alcool                      |
| <input type="checkbox"/> Antibióticos     | <input type="checkbox"/> Vermífugos                  |
| <input type="checkbox"/> Antifúngicos     | <input type="checkbox"/> Material curativo           |
| <input type="checkbox"/> Antihistamínicos | <input type="checkbox"/> Outros - Especificar :..... |

- Quais os medicamentos que mais fazem falta ? **Analgésicos, Xarope, Anti-Diarreico, Material curativo.**

38. Os índios tem livre acesso aos medicamentos e remédios ? ( ) Não ( ) Sim ( ). Quem administra os medicamentos ?.....  
**Não há estoque.**

39. Existe pajé ou xamã atuante ? ( ) não () Sim

- Para que problemas ele dispõe de tratamento ? Qual o tipo de tratamento empregado ?

- É feita distinção entre doença de branco e doença de <sup>índio</sup> ~~branco~~ ?  
**Sim.**

- Qual a relação do pajé, feiticeiro ou xamã com o pessoal encarregado da medicina profissional e vice-versa ? **existe um respeito mútuo entre eles.**

Observação :

Existe algum ponto importante no campo de saúde que não tenha sido abordado neste questionário ? Por favor se sinta à vontade para completar o que julgar necessário ;

SITUAÇÃO DA TERRA

40. Qual a extensão da área efetivamente ocupada pelo grupo indígena, de acordo com seus usos e costumes e tradições? (Importante : dar a extensão e os limites, levando em consideração as áreas da aldeia, das roças, dos campos de caça, pesca, área de coleta e demais perambulações).

O grupo indígena na Aldeia Nova considera sua área compreendida entre os ribeirões da Água Fria, Aldeinha, Rio Preto, Barra da Matia e Mata Grande, na parte "Norte" do Município de Tocantínia, numa extensão de 35 Km x 15 Km. (cerca de 525 Km quadrados). - Só para a referida Aldeia.

41. Situação jurídica (legal) e extensão da área (marcar com X):

- |                             |                                   |
|-----------------------------|-----------------------------------|
|                             | <u>Extensão</u>                   |
| ( ) Sem nenhuma providencia | 157.542 hectares                  |
| ( ) Interditada             | Área total para todas as Aldeias. |
| ( ) Delimitada              |                                   |
| ( ) Demarcada parcialmente  |                                   |
| (X) Demarcada totalmente    |                                   |

(Obs.: No caso de área demarcada, citar nº, data e histórico do decreto)

Decreto da demarcação da área: 14 de setembro de 1972 por Médico.

42. Dê um breve histórico da ocupação da área pelo grupo indígena :

Na 2ª metade do século passado, em choques com garimpeiros e criadores de gado os Xerente se deslocaram do limite de Goiás com a Bahia, refugiando-se mais para o Norte, ocupando a região da Serra do Carmo e uma grande área entre o Tocantins e Rio do Sono, nos meados da Piabanha.

Nas décadas seguintes, esta mesma área foi invadida por colonos e criadores de gado, muitos deles vindo do Maranhão. O espaço ao redor das Aldeias tornou-se pequeno. Depois da demarcação da atual área, quando fazendeiros e possesores foram obrigados a deixarem as terras, que consideravam suas, o grupo dos índios, hora constituindo uma nova aldeia, saíram das aldeias do Rio do Sono e da Baixa Funda, espalhando-se pela região. Somente há um ano que se deu o aldeamento deles, por iniciativa própria.

42. (cont.)

43. A área indígena esta invadida, intrusada ?  Não ( ) Sim. Dê uma breve descrição de quem esta invadindo, desde quando e a extensão da invasão :

Nesta parte da área há alguns habitantes 3 a 5 famílias, lavradores que repartem 30% da colheita entre os índios.

44. Houve conflitos entre índios e invasores ? Dê um breve histórico, principalmente para os últimos 10 (dez) anos :

Antes da demarcação, os Xerente procuraram "limpar" a área isto é, deram aos não-índios um prazo relativamente curto para deixarem a região. Houve um clima de grande tensão, pois o "INCRA" tinha prometido a todos a indenização. Não houve violências maiores, nesta parte da área. Os atritos terminaram com a saída dos posseiros.

45. Existem projetos de desenvolvimento econômico na região (em execução ou planejados) que afetam direta ou indiretamente o grupo indígena ?

(Marcar com X)

( ) Colonização

( ) Extrativismo vegetal e animal

( ) Mineração

( ) Estrada

(X) Agricultura

( ) Energia (Hidroelétricas)

( ) Pecuária

( ) Outros (especificar) : \_\_\_\_\_

46. Descreva brevemente o(s) tipo(s) de projeto(s), mencionando quando começaram, tamanho, tipo de empresa, investimentos, e como afetam a vida do grupo indígena direta ou indiretamente.

A FUNAI está anunciando um projeto agrícola, ainda em planejamento sem dados preciosos.

46. (cont.)

47. Cite os núcleos regionais de população brasileira com os quais o grupo indígena mantém relações e mencione brevemente o tipo e a frequência do relacionamento (com fazendas, acampamentos, vilas, cidades, etc.):

Os índios da Aldeia Nova trabalham de vez em quando nas fazendas fora da área. Raramente participam das festas do sertão (Festa de Cristo) na circunvizinhança. Fazem as suas compras na cidade de Tocantínia ou Miracema do Norte, vendendo objetos do seu artesanato. Ultimamente o grupo tem feito viagens frequentes por causa da aposentadoria dos mais velhos.

cód.

48. Descreva as relações do grupo indígena local com outras aldeias do mesmo grupo (visitas, casamentos, trocas economicas e cerimoniais, conflitos, guerras, etc.)

O grupo local tem relacionamento com as demais aldeias por ocasião das festas indígenas, para combinar viagens, para resolver problemas familiares, de doenças, (procurando o Fajé) de terra, problemas em relação para com a Funai.

49. Descreva as relações do grupo indígena com outros grupos indígenas (casamentos, visitas, trocas economicas e cerimoniais, conflitos, guerras, etc.)

Em relação a este item só me é conhecida a participação dos Xerente nos conflitos do grupo Xavante.  
(algumas visitas).



SUBSISTÊNCIA

50. Fontes de subsistencia (numerar por ordem de importancia):  
(3) Caça (1) Pesca (4) Coleta (2) Agricultura
51. Principais produtos agrícolas. Citar e numerar por ordem de importância :  
Mandioca, arroz, milho, feijão, batata doce, cará e o inhame.
52. Principais produtos da pesca. Citar e numerar por ordem de importância :  
piauí, pacú, jaú, piabanha.
53. Principais produtos da coleta. Citar e numerar por ordem de importância :  
babaçú, burití, bacaba, piquí, mangaba, cajú e macaúba.
54. Principais produtos da caça. Citar e numerar por ordem de importância :  
tamanduá-bandeira, anta, veado, quati, paca, cutia, ema, jacu e outros.
55. Principais produtos de artesanato. Citar e numerar por ordem de importância :  
arco e a flecha, lança, colar, cocar, tanga, rede.

56. Dos produtos citados destacar o(s) principal(is) e descrever brevemente como são produzidos e para quem (para consumo próprio/para troca ou comercialização). Nesta resposta considerar apenas o que é produzido dentro da área indígena, pelo próprio grupo.

Normalmente vende-se uma parte depois da colheita, principalmente o arroz, mesmo que precisariam de armazená-lo para o consumo próprio. Dificilmente, o índio oferece os produtos da pesca e caça para a venda, pois são escassos. Às vezes trazem para a cidade burití, piquí, macaúba, mangaba pedindo em troca alimentos ou roupas. Os produtos de artesanato são vendidos aqui ou levados por eles para Goiânia e Brasília.

56. (cont.)

57. Do(s) produto(s) principal(ais) produzido(s) para vender explicar como é feita a comercialização. Quem são os intermediários ?

Por enquanto, a venda é feita por eles próprios. Fala-se de que a Funai será o intermediário, tanto para os produtos de artesanato, como para os produtos do projeto agrícola.

58. O grupo indígena, ou parte de seus membros, trabalha para fora, isto é serve de mão de obra ? Em que atividades ? Dê uma idéia do número, sexo e idade dos que trabalham para fora. Quais as condições do trabalho ?

Somente alguns jovens índios (sexo masc.) na idade de 15 a 35 anos trabalham por algumas semanas ou dias nas fazendas da redondeza, tendo como diária Cr\$ 100,- a 150,- (recebem o almoço). As vezes, o pagamento é feito com atraso. Pouquíssimos trabalham com firmas em estradas e pontes.

59. Existe algum aspecto importante que não foi possível registrar nas respostas anteriores ? Qual ?

Obrigado pela colaboração !